Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/2601

16.12.2025

UREDBA SVETA (SZVP) 2025/2601

z dne 15. decembra 2025

o spremembi Uredbe (ES) št. 765/2006 o omejevalnih ukrepih zaradi razmer v Belorusiji in vpletenosti Belorusije v rusko agresijo proti Ukrajini

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 215 Pogodbe,

ob upoštevanju Sklepa Sveta (SZVP) 2025/2585 z dne 15. decembra 2025 o spremembi Sklepa 2012/642/SZVP o omejevalnih ukrepih zaradi razmer v Belorusiji in vpletenosti Belorusije v rusko agresijo proti Ukrajini ([1]),

ob upoštevanju skupnega predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko ter Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Svet je 18. maja 2006 sprejel Uredbo (ES) št. 765/2006 ([2]).

(2) Uredba (ES) št. 765/2006 uveljavlja ukrepe, določene v Sklepu Sveta 2012/642/SZVP ([3]).

(3) Svet je 15. decembra 2025 sprejel Sklep (SZVP) 2025/2585, ki spreminja Sklep 2012/642/SZVP.

(4) S Sklepom (SZVP) 2025/2585 se uvaja dodatno merilo za uvrstitev na seznam fizičnih ali pravnih oseb, subjektov ali organov, ki so odgovorni za ukrepe ali politike, ki jih je mogoče pripisati Republiki Belorusiji in ki spodkopavajo ali ogrožajo demokracijo, pravno državo, stabilnost ali varnost v Uniji ali v eni ali več njenih državah članicah, v mednarodni organizaciji ali v tretji državi ali spodkopavajo ali ogrožajo suverenost ali neodvisnost ene ali več njenih držav članic ali tretje države, ali ki take ukrepe ali politike izvajajo, podpirajo, imajo od njih koristi, so vanje vključeni ali jih omogočajo, vključno s primeri, ko to povzroči motnje v delovanju kritične infrastrukture, kadar je razumno domnevati, da so se fizične ali pravne osebe, subjekti ali organi vsaj zavedali morebitnih učinkov. Politični kontekst in razlogi politike za uvedbo teh omejevalnih ukrepov so opisani v uvodnih izjavah navedenega sklepa.

(5) Ta sprememba bi se morala odražati v Uredbi (ES) št. 765/2006, da se omogoči pravilno in enotno izvajanje prepovedi po vsej Uniji.

(6) Uredbo (ES) št. 765/2006 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Člen 2 Uredbe (ES) št. 765/2006 se spremeni:

(1) vstavi se naslednji odstavek:

„6a. Priloga I vsebuje tudi seznam:

([1]) UL L, 2025/2585, 16.12.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/2585/oj.
([2]) Uredba Sveta (ES) št. 765/2006 z dne 18. maja 2006 o omejevalnih ukrepih zaradi razmer v Belorusiji in vpletenosti Belorusije v rusko agresijo proti Ukrajini (UL L 134, 20.5.2006, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/765/oj).
([3]) Sklep Sveta 2012/642/SZVP z dne 15. oktobra 2012 o omejevalnih ukrepih zaradi razmer v Belorusiji in vpletenosti Belorusije v rusko agresijo proti Ukrajini (UL L 285, 17.10.2012, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2012/642/oj).

(a) fizičnih ali pravnih oseb, subjektov ali organov, za katere je Svet v skladu s členom 4(1), točka (ca), Sklepa 2012/642/SZVP ugotovil, da so odgovorni za ukrepe ali politike, ki jih je mogoče pripisati vladi Republike Belorusije in ki spodkopavajo ali ogrožajo demokracijo, pravno državo, stabilnost ali varnost v Uniji ali v eni ali več njenih državah članicah, v mednarodni organizaciji ali v tretji državi ali spodkopavajo ali ogrožajo suverenost ali neodvisnost ene ali več njenih držav članic ali tretje države, ali da take ukrepe ali politike izvajajo, podpirajo, imajo od njih koristi, so vanje vključeni ali jih omogočajo, in sicer z naslednjimi dejanji:

(i) načrtovanjem, usmerjanjem, neposrednim ali posrednim sodelovanjem pri manipuliranju z informacijami in vmešavanju, podpiranjem ali kakršnim koli omogočanjem uporabe takega manipuliranja in vmešavanja;

(ii) načrtovanjem, usmerjanjem, neposrednim ali posrednim sodelovanjem pri kakršnih koli dejanjih, ki so usmerjena proti delovanju demokratičnih institucij, gospodarskih dejavnosti ali storitev javnega interesa, vključno z nedovoljenim vstopom na ozemlje države članice, tudi v njen zračni prostor, ali katerih namen je motenje, poškodovanje ali uničenje kritične infrastrukture, med drugim s sabotažo ali zlonamernimi kibernetskimi dejavnostmi, ki so del hibridnih dejavnosti, ali podpiranjem ali kakršnim koli omogočanjem tega;

(iii) načrtovanjem, usmerjanjem, podpiranjem ali kakršnim koli omogočanjem razširjenih ali sistematičnih ukrepov, ki motijo delovanje kritične infrastrukture, ali neposrednim ali posrednim sodelovanjem pri teh ukrepih;

(b) fizičnih ali pravnih oseb, subjektov ali organov, za katere je Svet v skladu s členom 4(1), točka (cb), Sklepa 2012/642/SZVP ugotovil, da podpirajo fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, vključene v dejavnosti iz točke (a);

(c) pravnih oseb, subjektov ali organov, ki jih je Svet v skladu s členom 4(1), točka (e), Sklepa 2012/642/SZVP opredelil kot pravne osebe, subjekte ali organe, ki so v lasti ali pod nadzorom oseb, subjektov ali organov iz točke (a) ali (b).“;

(2) odstavek 8 se nadomesti z naslednjim:

„8. Priloga I vključuje tudi fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, ki so povezani z osebami, subjekti ali organi iz odstavkov 5, 6, 6a(a), 7 in 7a.“.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 15. decembra 2025

Za Svet

predsednica

K. KALLAS